

# متن کامل با ترجمه فارسی

(ویرایش ششم)

# 504 ABSOLUTELY ESSENTIAL WORDS

Sixth Edition

Murray Bromberg

Julis Liebb

Arthur Traiger

مترجم: مهدی سیدآبادی



BARRON'S

سرشناسه	: برامبرگ، ماری (Bromberg, Murray)
عنوان و نام پدیدآور	: ۵۰۴ واژه کاملاً ضروری متن کامل همراه با ترجمه فارسی / [ماری برامبرگ، جولوس لیب، آرتور تریگر]؛ مترجم مهدی سیدآبادی.
مشخصات نشر	: تهران: هدف نوین، ۱۳۹۱.
مشخصات ظاهری	: ۳۹۰ ص.، مصور.
شابک	: ۹۷۸-۶۰۰-۶۷۳۳-۱۰-۴
وضعیت فهرست‌نویسی	: فیفا
یادداشت	: عنوان اصلی: ۵۰۴ absolutely essential words, ۶th ed. c۲۰۱۲.
یادداشت	: ویراست قبلی کتاب حاضر نخستین بار تحت عنوان "۵۰۴ واژه کاربردی در زبان انگلیسی" منتشر شده است.
عنوان دیگر	: ۵۰۴ واژه کاربردی در زبان انگلیسی.
عنوان گسترده	: پانصد و چهار واژه کاملاً ضروری متن کامل به همراه ترجمه فارسی.
موضوع	: زبان انگلیسی -- واژگان
موضوع	: زبان انگلیسی -- مسائل، تمرین‌ها و غیره
شناسه افزوده	: لیب، جولوس
شناسه افزوده	: Liebb, Julius
شناسه افزوده	: تریگر، آرتور
شناسه افزوده	: Traiger, Arthur
شناسه افزوده	: سیدآبادی، مهدی، ۱۳۵۲ - مترجم
رده بندی کنگره	: ج ۲۱۳۹۱ پ ۴۹ / ب ۴۹ PEI۴۹
رده بندی دیویی	: ۴۲۸ / ۱
شماره کتابشناسی ملی	: ۳۰۶۷۹۸۶

نام کتاب	: ۵۰۴ واژه کاملاً ضروری متن کامل با ترجمه فارسی (۵۰۴ ABSOLUTELY ESSENTIAL WORDS)
مترجم	: مهدی سیدآبادی
ناشر	: انتشارات هدف نوین
صفحه‌آرایی	: جمشید امامی (آلتیه طراحی جم)
چاپ و صحافی	: هدف نوین
شمارگان	: ۵۰۰۰
نوبت چاپ	: اول / ۱۳۹۲
شابک	: ۹۷۸-۶۰۰-۶۷۳۳-۱۰-۴
بهاء	: ۱۶۰۰۰۰ ریال



میدان انقلاب، خیابان دانشگاه، بین خیابان وحیدنظری و خیابان روانمهر، کوچه  
قدیری - پلاک ۱۲      تلفن: ۶۶۴۰۰۰۷۰ در ۱۰ خط

«کلیه حقوق مادی و معنوی این اثر برای ناشر محفوظ است»

| www.hadafevin.ir | hadafevin@gmail.com |

### PRONUNCIATION GUIDE

The pronunciation of the 504 absolutely essential words included in this book are those used by educated, cultured speakers in everyday, relaxed informal conversation.

Below are a list of symbols; the sound that each symbol represents can be easily understood from the keyword in which it is shown.

a	back	ô	horn	f	fall	s	sit
ā	hay	oo	look	g	get	t	tin
ä	car	ōō	too	h	hotel	v	voice
ā	care	oi	toy	j	joy	w	win
e	then	u	up	k	kill	ch	church
ē	easy	ù	toot	l	let	hw	white
è	bird	ū	you	m	man	zh	leisure
i	it	ou	out	n	not	y	yes
ī	kite	b	bed	p	put	z	zebra
ō	home	d	done	r	rose	ŋ	drink

The unstressed vowel sound is symbolized as follows:

a for a as in around	for i as in sanity	for u as in focus
for e as in glitter	for o as in complete	

### راهنمای تلفظ کتاب

تلفظ 504 واژه ضروری در این کتاب، در برگرفته تلفظ همه افراد انگلیسی زبان در محاوره غیر رسمی و روزانه می باشد.

در زیر فهرستی از علائم آوایی آورده شده که به راحتی می توان هر کلمه این کتاب را به صورت صحیح تلفظ کرد.

a	back	ô	horn	f	fall	s	sit
ā	hay	oo	look	g	get	t	tin
ä	car	ōō	too	h	hotel	v	voice
ā	care	oi	toy	j	joy	w	win
e	then	u	up	k	kill	ch	church
ē	easy	ù	toot	l	let	hw	white
è	bird	ū	you	m	man	zh	leisure
i	it	ou	out	n	not	y	yes
ī	kite	b	bed	p	put	z	zebra
ō	home	d	done	r	rose	ŋ	drink

مصوت بدون تکیه به شکل زیر نشان داده شده است:

a for a as in around	for i as in sanity	for u as in focus
for e as in glitter	for o as in complete	

# Contents

Lesson 1 .....	6	100 Frequently Misspelled Words .....	272
Lesson 2 .....	12	Bonus Lesson—125 More Difficult (But Essential)	
Lesson 3 .....	18	Words .....	274
Lesson 4 .....	24	Panorama of Words .....	300
Lesson 5 .....	30	Bonus Review .....	360
Lesson 6 .....	36	Answers .....	370
Word Review #1 .....	42	Index .....	374
Lesson 7 .....	44	Index of 125 More Difficult (But Essential) Words ...	376
Lesson 8 .....	50		
Lesson 9 .....	56		
Lesson 10 .....	62		
Lesson 11 .....	68		
Lesson 12 .....	74		
Word Review #2 .....	80		
Lesson 13 .....	82		
Lesson 14 .....	88		
Lesson 15 .....	94		
Lesson 16 .....	100		
Lesson 17 .....	106		
Lesson 18 .....	112		
Word Review #3 .....	118		
Lesson 19 .....	120		
Lesson 20 .....	126		
Lesson 21 .....	132		
Lesson 22 .....	138		
Lesson 23 .....	144		
Lesson 24 .....	150		
Word Review #4 .....	156		
Lesson 25 .....	158		
Lesson 26 .....	164		
Lesson 27 .....	170		
Lesson 28 .....	176		
Lesson 29 .....	182		
Lesson 30 .....	188		
Word Review #5 .....	194		
Lesson 31 .....	196		
Lesson 32 .....	202		
Lesson 33 .....	208		
Lesson 34 .....	214		
Lesson 35 .....	220		
Lesson 36 .....	226		
Word Review #6 .....	232		
Lesson 37 .....	234		
Lesson 38 .....	240		
Lesson 39 .....	246		
Lesson 40 .....	252		
Lesson 41 .....	258		
Lesson 42 .....	264		
Word Review #7 .....	270		

## مندرجات

درس ۱	۷	درس ۴۰	۲۵۳
درس ۲	۱۳	درس ۴۱	۲۵۹
درس ۳	۱۹	درس ۴۲	۲۶۵
درس ۴	۲۵	مرور واژگان ۷	۲۷۰
درس ۵	۳۱	۱۰۰ واژه‌ای که غالباً با املای غلط نوشته می‌شوند	۲۷۳
درس ۶	۳۷	دروس فوق‌العاده	۲۷۵
مرور واژگان ۱	۴۲	دورنمای واژگان	۳۰۱
درس ۷	۴۵	مرور دروس فوق‌العاده	۳۶۰
درس ۸	۵۱	پاسخنامه	۳۷۰
درس ۹	۵۷		
درس ۱۰	۶۳		
درس ۱۱	۶۹		
درس ۱۲	۷۵		
مرور واژگان ۲	۸۰		
درس ۱۳	۸۳		
درس ۱۴	۸۹		
درس ۱۵	۹۵		
درس ۱۶	۱۰۱		
درس ۱۷	۱۰۷		
درس ۱۸	۱۱۳		
مرور واژگان ۳	۱۱۸		
درس ۱۹	۱۲۱		
درس ۲۰	۱۲۷		
درس ۲۱	۱۳۳		
درس ۲۲	۱۳۹		
درس ۲۳	۱۴۵		
درس ۲۴	۱۵۱		
مرور واژگان ۴	۱۵۶		
درس ۲۵	۱۵۹		
درس ۲۶	۱۶۵		
درس ۲۷	۱۷۱		
درس ۲۸	۱۷۷		
درس ۲۹	۱۸۳		
درس ۳۰	۱۸۹		
مرور واژگان ۵	۱۹۴		
درس ۳۱	۱۹۷		
درس ۳۲	۲۰۳		
درس ۳۳	۲۰۹		
درس ۳۴	۲۱۵		
درس ۳۵	۲۲۱		
درس ۳۶	۲۲۷		
مرور واژگان ۶	۲۳۲		
درس ۳۷	۲۳۵		
درس ۳۸	۲۴۱		
درس ۳۹	۲۴۷		

# LESSON

# 1

“All words are pegs to hang ideas on.”

—Henry Ward Beecher, Proverbs from Plymouth Pulpit

## Words to Learn This Week

**abandon**

**keen**

**jealous**

**tact**

**oath**

**vacant**

**hardship**

**gallant**

**data**

**unaccustomed**

**bachelor**

**qualify**

1. **abandon** (ə ban' dən) desert; leave without planning to come back; quit
  - a. When Roy **abandoned** his family, the police went looking for him.
  - b. The soldier could not **abandon** his friends who were hurt in battle.
  - c. Because Rose was poor, she had to **abandon** her idea of going to college.
2. **keen** (kēn) sharp; eager; intense; sensitive
  - a. The butcher's **keen** knife cut through the meat.
  - b. My dog has a **keen** sense of smell.
  - c. Bill's **keen** mind pleased all his teachers.
3. **jealous** (jel' əs) afraid that the one you love might prefer someone else; wanting what someone else has
  - a. A detective was hired by the **jealous** widow to find the boyfriend who had abandoned\* her.
  - b. Although my neighbor just bought a new car, I am not **jealous** of him.
  - c. Being **jealous**, Mona would not let her boyfriend dance with any of the cheerleaders.
4. **tact** (takt) ability to say the right thing
  - a. My aunt never hurts anyone's feelings because she always uses **tact**.
  - b. By the use of **tact**, Janet was able to calm her jealous\* husband.
  - c. Your friends will admire you if you use **tact** and thoughtfulness.
5. **oath** (ōth) a promise that something is true; a curse
  - a. The president will take the **oath** of office tomorrow.
  - b. In court, the witness took an **oath** that he would tell the whole truth.
  - c. When Terry discovered that he had been abandoned,\* he let out an angry **oath**.
6. **vacant** (vā' kənt) empty; not filled
  - a. Someone is planning to build a house on that **vacant** lot.
  - b. I put my coat on that **vacant** seat.
  - c. When the landlord broke in, he found that apartment **vacant**.
7. **hardship** (hārd' ship) something that is hard to bear; difficulty
  - a. The fighter had to face many **hardships** before he became champion.
  - b. Abe Lincoln was able to overcome one **hardship** after another.
  - c. On account of **hardship**, Bert was let out of the army to take care of his sick mother.
8. **gallant** (gal' ənt) brave; showing respect for women
  - a. The pilot swore a **gallant** oath\* to save his buddy.
  - b. Many **gallant** knights entered the contest to win the princess.
  - c. Ed is so **gallant** that he always gives up his subway seat to a woman.
9. **data** (dāt' ə or dat' ə) facts; information
  - a. The **data** about the bank robbery were given to the F.B.I.
  - b. After studying the **data**, we were able to finish our report.
  - c. Unless you are given all the **data**, you cannot do the math problem.